

1 Petrus

Horok Lirna La'an

Ri ma naran Petrus hi'i horok eniyeni. Petrus eni Yesus Nin man lerno hi pakunohi ida nano ri idaweli woro'o enihe. Petrus aku horok eni laa ri Kristen ma ka namwali Yahudi man minle propinsi Asia Tatana (ors eni aile Turki wali warak). Lere onne ri Kristen man min lolo onne lernala wewerek pananaka ono hi akin naili'il Yesus. Heruwali rin hi'i apinpinha, la heruwali rin wakunu rano'onnyaka (2:11-12; 2:15; 3:16; 4:4). Heruwali ramwali ri nin hophopon wahwahan, la hi onne lernala apinpinha nano hi makromon (2:18-20). Maeke heruwali sus ono hono akin ka naili'il Yesus (3:1, 6).

Ende Petrus hi'i horok eni aku laa na'alap hi akin, leke hi akin eren namkene naili'il Yesus lolo rir wewerek pananaka na'akeme. Petrus na'aheni kenen panatal noro apinpinha ik lernanala nodi kunukunohi nahenia namlolo kokkoo ik akin naili'il Makromod Yesus, ono lo'o ik akin namkene lere ik lernala apinpinha ri nauroin namlolo kokkoo ik akin naili'il Yesus wawa'an (1:6-7; 4:12). Ai na'aheni lo'o ik lernala wewerek pananaka ono ik akin naili'il Yesus, wa'an rehi kala ik kemen Makromod Lalapa la hi'i ha man wa'an mamani (4:19). Petrus nala nounaku namehin na'alap hi akin leke hi ramkene hi'i ha man wa'an la hi akin namkene naili'il lere hir lernala wewerek pananaka warna-warna.

Horok Ihin

1. Petrus nala wanakunu man hari horok eni (1:1-2).
2. Ik lernaledi morimori worworu nano ik Amad Makromod Lalap, Makromod Yesus noro idewe Roh Kudus (1:3-12).
3. Makromod Lalap hi'i ik kamwali Ai ananhe, de wa'an rehi ik hi'i ha man wa'an mamani (1:13-2:10).
4. Petrus nala nounaku ri na'akeme leke derne rakani noho nin ma nodi molollo, nala nounaku ma namwali hophopon wahwahan, nala nounaku ri man ho, la nala nounaku namehin ri na'akeme (2:11-3:12).
5. Petrus nala nounaku ri man lernala wewerek pananaka ono hi akin naili'il Yesus (3:13-4:19).
6. Petrus nala nounaku laa man panulu lolo agame noro ri ma nadedem (5:1-11).
7. Petrus nala lira man horu (5:12-14).

Petrus nala hiyene aroro

¹ I wal'u na'ahoru man Makromod Lalap niliyedi me'e! Ya'u eni Petrus ma namwali hophopon ma nodi Yesus Lirna, la ya'u hi'i horok eni aku ki mi man ko'u nano minim nohorai, man holiyala lolo propinsi Pontus, Galatia, Kapadokia, Asia noro Bitinia.

² Ik Amad Makromod Lalap, niliyedi mi ono onne lernohe Nin panaeku man An hi'iyedi nano nonolu me'e, la Roh Kudus hi'i mi mamwali Nin ri mememen man moumou dewdewe, penia mim derne makani Yesus Kristus, la Ai rarna na'amouwedi mi nano minim dohohala na'akeme.

Ya apanak Makromod Lalap na'amoli nala Nin rere'e haharu rehirehi lewlewen ki mi, la hi'i mi akim eren moiliwi mahuwele.

Ik lernala or'ori dardari ma kan horu

³ I wal'u na'ahoru! Mai ka'uli kasa'a Makromod Lalap ma namwali ik Makromod Yesus Kristus Aman! An kukul Nin aki man wa'an wake'e maika, de nala morimori worworu maika. Ik lernala morimori worworu onne, ono Ai na'amori wali'ur Yesus Kristus nano Nina makmaki onno. Onne penia ik kamkene kawiya'ar Ai.

⁴ Ende ik kauroin nahenia lere man mai Makromod Lalap nala rere'e harharu man wa'an wake'e maika. Rere'e harharu onne Ai na'akenedi lolo a'am raram leke nala Ai ananhe na'akeme. Rere'e harharu onne namwali linikir kanaru man wa'an mamani, ono linikir kanaru onne kan yak, kan popo, la kan herre laa ewi-ewi.

⁵ Memen mim lernala rere'e harharu man Ai na'akenedi onne ono mi akim naili'il Makromod Lalap, de Ai nodi Nin ke'eke'el an'anha nadiyahaka mi hehen nanumene lere noho eni nin man horu. Enleke lere onne Ai nalhari or'ori dardari ma kan horu man Ai na'akenedi nala ki mi, ono An huriyedi mi nano dohohala nin molollo me'e.

⁶ Ende mi akim nahuwa'enedi here! Kade ors eni mim malui mahehel ono mim lernala apinpinha noro kenene panatal wo'ira na'akeme, maa ka nalo'ol minim wewerek pananaka onne horuwedi me'e.

⁷ Kenen panatal noro apinpinha onne mim lernala leke ri nauroin nahenia mi akim naruri naili'il kokkoo, ee ka! Kenen panatal noro apinpinha onne naise aiye man ri nodi na'awoir mahe leke nauroin nahenia maha onne namlolo mahe

ihi, ee ka! Enimaa mi akim ma naili'il onne wa'an narehi nano mahe onne, ono mahe onne lere man mai moluwedi me'e. Ende rakan lere alam Yesus Kristus nalhari kemen mai noho wawan wali'ur, mim lernala ul'uli sasa'a, honoor hanawa, la Ai na'akulu na'alapedi mi ono mi akim namkene naili'il Ai.

⁸ I wal'uhe, nano nonolu mi kam do'onala Yesus, maa mi maramyak Ai rehi. Enla ors eni mi kam do'on Ai makun, maa mi honorok akin naili'il Ai, penia mi akim nahuwa'an wake'e!

⁹ Mi akin nahuwa'an, ono mi mauroinedi nahenia Makromod Lalap huriyedi mi nano dohohala nin molollo, la naledi or'ori dardari ma kan horu ki mi me'e. Onne na'akeme namwali ono mi akim naili'iledi Ai me'e.

¹⁰ Nabi-nabi nonolu enihe konohiyedi mi nahenia Makromod Lalap kukul Nin aki wawa'an ki mi, penia lere eniyeni mim lernala or'ori dardari man ma'aruru onne. Nonolu eni hir loi honorok Horok Lape, la wakuku leke rauroin mouropo rere'e harharu man Makromod Lalap nouwedi me'eni.

¹¹ Lolo Kristus Nin Roh man howok lolo nabi enihe raramne, Makromod Lalap konohi hi nahenia lere man mai Kristus man An kikan namwali Rai laa ewi-ewi lo'o lernala wewerek pananaka nammori horu mene lernala ul'uli sasa'a ma narehi nalewen wake'e. Onne penia nabi-nabi onne koklolo ra'inau leke hi rauroin ma'anana An mai, la hi'ihewi Ai nala or'ori dardari maika.

¹² Nonolu onne Makromod Lalap konohiyedi nabi enihe nahenia or'ori dardari man An nouwedi eni lo'o ka namwali hirira kulere, maa namwali lere man mai, penia hir konohi inhawe

ma namwali noro mi lere eniyeni. Enimaa rakan ors eni Makromod Lalap Nin Roh nano a'am raram nala ke'eke'el an'anhe Nin ri ma nodi Lir Wawa'an enihe, leke hir konohi mi mouropo panaeku ma na'ono or'ori dardari ma kan horu eniyeni. Hophopon a'am raram enihe raram nodi do'on rauroin or'ori dardari ma kan horu onne haenhi.

Ik lernaledi morimori worworu me'e, de hi'i ha ma namlolo mamani

¹³ Ende loi honorok wawa'an leke mi mamkene lernohi Makromod Yesus Lirna Wawa'an, la madiyahaka mi kemen leke yono hi'i ha man ailanna. Mawiya'ar mehe Makromod Lalap Nina rere'e haharu man Yesus Kristus nala ki mi lere An wali wali'ur mai noho wawan.

¹⁴ Mi mamwaliyedi Makromod Lalap ananhe, de derne makani wawa'an, la yon lernohi minim monmono kamanna man ailanna me'e. Nonolu eni mi ka mauroin Makromod Lalap makun, de mim lernohi minim monmono kamanna onne mamani.

¹⁵ Ende yon hi'i dohohala me'e, maa hi'i ha ma namlolo mamani, leke lolo minim hini'i wewhe na'akeme mi maise Makromod Lalap man moumou dewdewe wake'eni, ono Ai penia ma napolu mi lernohi Ai.

¹⁶ Ende yon hi'i dohohala, ono lolo Horok Lap raram Ai na'aheni, "Yono mim hi'i dohohala me'e, ono Ya'u penia ma na'alehe dohohala wake'e." *

¹⁷ I wal'uhe! Lere mim hi'i lir napanak, nadem mi mapolu Makromod Lalap, "Papa." Enla yon hamlinu nahenia Makromod Lalap penia

* 1:16 Im. 19:2

man ho'ok kail ri mormori na'akeme lernohi dohodoho rira hini'i wenewhe, la Ai ka na'ili naloho ri. Ende wa'an rehi mi mamka'uk Ai, la madiyaka minim morimori wawa'an leke hi'i ha ma namlolo mamani hehen nanumene minim lere horu, ono lere mim holi lolo noho wawan eniyeni mi maise ri man ko'u nano rir nohorai, de morile ri namehin nin nohe.

¹⁸ Derne makani Makromod Lalap, ono mi mauroin nahenia An pairedi minim okon raka man lap wake'e leke huriyedi mi nano minim morimori lo'olo'ol man mi upum a'um naledi ki mi eni. Morimori lo'olo'ol onne kan min haida, la ka nala haida man wa'an ki mi. Makromod Lalap ka nodi ha man pelek molu naise maha noro pere pair iknik okon raka, maa

¹⁹ Ai nodi Kristus rarna man wella ai wawan wake'e. Kristus mehe namwali Pipdumana ma na'alehe salida man Makromod Lalap naire namwali honoi kanani nodi pair iknik okon raka man lap onne.

²⁰ Lere noho eniyeni kaale makun, Makromod Lalap niliyedi Yesus namwali Rai laa ewi-ewi. Enla lere alam ma na'urani noho nina man horu eni, An hopon Yesus mai noho wawan leke na'ohu nahala minim dohohala la nala or'ori dardari ma kan horu ki mi.

²¹ Makromod Lalap ma na'amori wali'ur Ai nano Nin makmaki, kikan Ai laa a'am raram, la na'akulu na'alapa Oin Naran. Yesus Nin hini'i wenewhe onne hi'i mi akim naili'il Makromod Lalap. Enpenia mi akim namkene naili'il Ai, la mi mawiya'ar Ai wawa'enedi, ono mi mauroin inhawa man An nouwedi na'akeme namwali.

Ik ida ma naramyaka ida wawa'an

²² I wal'uhe, lere eniyeni mim derne makaniyedi Makromod Lalap Lirna Wawan ma namlolo me'e, de mi kemmu ra'amou ra'adewedi nano dohohale me'e. Ende mi ida ma naramyaka ida molmolle ri noro lodon walin mememen. Onne penia ya'u nounaku mi leke mi ida ma naramyak ida eren wawa'an modi honorok aki man mou,

²³ ono mim lernaledi mormori worworu nano Makromod Lalap man mori laa ewi-ewi! Morimori man mai nano ri mormori, ka nalo'olo moluwedi, maa morimori worworu man mai nano Makromod Lalap kan molu laa ewi-ewi! Enla mi kam lernala morimori worworu nano ri mormori, maa mim lernala morimori worworu onne nano Makromod Lalap, ono mim kokaledi Ai Lirna Wawan man mori laa ewi-ewi.

²⁴ Horhorok aile lolo Horok Lap ma na'aheni, "Ri mormori noho wawan rira morimori namnenehe noro penek man pelek maki, la rir morimori ma'aruru namnenehe naise audipi man pelek namlau haenhi. Penek namlauwedi, la audipi mehen nadiyauredi, *

²⁵ maa Makromod Lalap Lirna Wawan namkene laa ewi-ewi!"

Enla Makromod Lalap Lirna Wawan onne namnenehe noro Lira Wawa'an man rin loikaruwedi ki mi me'eni!

2

¹ Ende ya apanak mim sopoledi minim hini'i wenewhe man ailanna noro minim wanakunu poho na'akeme. Yon kokme'e hi'i ha man wa'an,

* 1:24 Yes. 40:6-8

yon kunu kehen ri, la yon wakunu nano'onryaka ri namehin. Yon ik hi'i ha man ailanna naise onne me'e,

² maa mahehe derne makani Makromod Lalap Lirna Wawan mamani naise tatana memerane ma nahere huhu mamani leke eren lalapa. Lo'o mim hi'i heheni, mi akim namkene naili'il, la eren mauroroin hi'i ha man wa'an mamani.

³ I wal'uhe, mahehe leke mi mampe'el derne makani Lirna Wawan mamani, ono mi mauroroini Makromod Nin aki wawa'an me'e.

Yesus Kristus naho'ok naise waku na'a'ar man mori laa ewi-ewi

⁴ Makromod Yesus naho'ok naise waku ma namkene la mori laa ewi-ewi. Waku na'a'ar onne, ma nayapi nakar sopoledi, ono hir pene'ek waku onne kan wa'an rodi hi'i nakar, maa lolo Makromod Lalap leken kalarna waku onne penia ma na'ono wake'e, la Makromod Lalap niliyedi waku na'a'ar onne namwali waku man wella ai wawan wake'e. Ende mai mauranrani Makromod Yesus

⁵ ma nala morimori worworu ki mi, leke mi maise waku man mormori haenhi. Mai leke Makromod Lalap nair mi na'ariri Nin Romleu leke mi mamwali Nin kerei ma na'uli nasa'a Ai, la mi mamwali imam-imam man moumou dewdewe, la mi mala mi kemen mamwali honoi kanani ma nahuwa'an Ai akin. Yesus Kristus Nin hini'i wenewhe nala wawa'an maika, penia Makromod Lalap kokala iknik honoi kanani onne.

⁶ Lolo Horok Lap raram horhorok aile ma na'ono Yesus Kristus na'ahenia,
 "Po'onala! Ya'u niliyedi waku na'a'ar ida man wella ai wawan wake'e!

Ya ala waku na'a'ar ma na'ono onne leke loile
Kote Sion.

Inhoi akin naili'il Ai, kan hehel,
ono na'akeme man Ya'u nou eni namwali
kokkoo.” *

⁷ Enla ri ma akin naili'il Yesus rauroin nahenia
Ai penia man wa'an wake'e, maa ri ma akin ka
naili'il, hehel rehi, naise horok ida ma aile lolo
Horok Lap raram ma na'aheni,

“Waku man ma nayapi nakar sopoledi eni,
Makromod Lalap hi'i namwaliyedi waku
na'a'ar ma na'ono wake'e!” *

⁸ Horok Lap na'aheni wali'ur,
“Ai onne namwali waku man rin wekur,
la Ai namwali waku lap man hi'i rin man
wekur laa yawa.” *

Hir wekur waku onne, ono kar derne rakani,
la kar lernohi Makromod Lalap Lirna Wawan.
Makromod Lalap kakaredi onne na'akeme nano
nonolu me'e.

⁹ Enimaa mi eniyenihe, Makromod Lalap
niliyedi me'e, la Ai namwali minim Rai la hi'i mi
mamwali imam-imam man ilitolle Nin honowok.
Mi mamwali Nin hair man moumou dewdewe,
la mi mamwali Nin ri mememen. An hi'i heheni
leke mi maderre madaul Nina hini'i wenewhe
man ma'aruru wake'e laa ri mormori na'akeme.
Ai penia napolu mi mamhara nano metmetek
kalkala raram mai min lolo Nin ropropo man
ma'aruru wake'e raram. *

¹⁰ Nonolu eni mi ka mamwali Makromod Lalap
Nina ri makun, maa ors eni mi mamwaliyedi Nin

* **2:6** Yes. 28:16 * **2:7** Mzm. 118:22 * **2:8** Yes. 8:14-15 * **2:9**
Kel. 19:5-6, Ul. 4:20, 7:6, 14:2, Yes. 9:1, 43:20, 21

ri me'e. Nonolu mi ka mauroin Nin aki man wa'an makun, maa ors eni An kukuledi Nin aki man wa'an me'e, de naledi ampun ki mi me'e.

Mahehe hi'i minim morimori namlolo, ono mi mamwaliyedi Makromod Lalap anan me'e

¹¹ I wal'u na'ahoru man ya aramyaka! Mim holi mai noho wawan eniyeni, mi maise ri man ko'u rir nohorai man aile leliyara mehe, ono mi mori wewerre noro ri ma akin ka naili'il Makromod Lalap. Onne penia ya apanak an'anhedi yono lernohi minima monmono kamanna man ailanna ma aile mi irhun raram, ono monmono kamanna onne na'okul minim morimori worworu onne penia lolo mi irhum raram panaeku man yak noro panaeku man wa'an, ida ma na'okul ida mamani.

¹² Lolo noho wawan eniyeni mi moro ri ma ka nauroin Makromod Lalap minwuku, de mahehe hi'i ha ma namlolo lolo Makromod Lalap kalarna mamani. Kade lere eniyeni ri onnenihe kuku sala ki mi, maa lo'o ka nalo'olo hir do'on rauroin mim hi'i ha man wa'an mamani. Ende rakan lere Makromod Lalap mai ho'ok kail noho wawan na'akeme, hi ra'uli rasa'a la ra'akulu ra'alap Ai, ono do'onedi minim hini'i wenewhe man wa'an me'e.

Derne makani ri ma nodi molollo lolo noho wawan

¹³ I wal'uhe, ya apanak mim derne makani ri mormori ma nodi molollo lolo noho wawan eniyeni na'akeme, leke horhawa ik Makromod Yesus. Derne makani man anulu panulu lolo minim losno hair,

¹⁴ noro idewe nin man hemen lira la man papal wawa man an kikan leke paku ai rodi molollo

wewerre. Anulu panulu onne hopon hi lar hukum ri na'akeme man rira hini'i wenewhe ailanna, la horhawa ri na'akeme man rira hini'i wenewhe wa'an.

¹⁵ Makromod Lalap raram nodi mim hi'i ha man wa'an mamani leke ri ma kan derne nakani Makromod Lalap do'on minim hini'i wenewhe man wa'an onne, de ramka'uk tumdesne mi me'e, ono ri na'akeme rauroin nahenia man tumdesne mi onne rapoho.

¹⁶ Makromod Lalap huriyedi mi nano dohohala nin molollo, maa yon ma'aheni, "Ik kahinuriyedi me'e, de lo'o ik hi'i dohohala, kan hi'i haida!" Yon mahinorok heheni ono mi mamwaliyedi Nin hophopon wahwahan me'e, de lernohi Nin honorok panaeku la hi'i ha man wa'an mamani.

¹⁷ Ende horhawa ri na'akeme, la maramyaka mi wallum ma akin naili'il enihe. Mamka'uk Makromod Lalap mamani, la horhawa man anulu panulu lolo minim losno hair.

Teunohi Yesus Nin hini'i wenewhe lere An lernala wewerek pananaka

¹⁸ I wal'uhe! Nano mi, heruwali ramwali ri namehin nin hophopon wahwahan, de derne makani la horhawe mi makromon onne wawa'an. Nano mi makromon onnenihe, heruwali ramwali ri wawa'an de rodi lir mamamal, maa heruwali rodi lir apinpinha mamani. Ya apanak mim derne makani ma nodi lir mamamal noro idewe lir apipinha wewerre.

¹⁹ Lo'o mim derne makani mi makromon kade an kerne dalha mi mamani, onne wa'an. Yom walha haida-haida, maa mamkene hi'i ha man wa'an mamani, ono mi mauroinedi minim hini'i

wenewhe onne penia nahuwa'an Makromod Lalap akin.

²⁰ Lo'o mim hi'i sala de an nukur mi, ri ka na'uli mi, kade mi kam walha man nukur onne. Minim hunukum onne namlolo ono mi penia man sala. Enimaa lo'o mi makromon nukur mi, kade mi kam hi'i sala ida, maa mi kam walha haida, minim hini'i wenewhe onne nahuwa'an Makromod Lalap akin.

²¹ Makromod Lalap penia napoluwedi mi leke kerhu lolo wewerek pananaka modi aki ma namdudu naise Kristus. Ai me'ene kerhu lolo apinpinha wo'operperi, kade na'alehe salida, leke na'ohu nahala minim dohohala. Ende wa'an rehi mim teunohi Ainin hini'i wenewheni.

²² Horhorok aile ma na'aheni, "Ai na'alehe dohohala wake'e, la wanakunu poho ida ka namhara nano nuran." *

²³ Ler onne ri na'iyaka Ai, maa Ai kan walhe. Lolo Nin apinpinha wo'operperi onne, Ai ka napanak Makromod Lalap hukumemesne ri man hi'ie, maa Ai nala kemen Makromod Lalap ma nodi aki man mou ho'ok kail ri.

²⁴ Yesus Kristus mehe nodi na'uwara iknika dohohale lolo Ai kemen lere An maki lolo au kekiyowok, leke ik kahinuri kawine'er nano dohohala nina molollo, penia ik kauroin hi'i ha ma namlolo mamani lolo Makromod Lalap leken kalarna. Yesus Kristus Nina no'o noro rarna penia man hi'i ika wa'an wali'ur.

²⁵ Nonolu mi maise pipduma man sala kalla, de moluwedi, maa ors eni mim wali wali'ur lernohiyedi Yesus Man Huri la Man Leluwai

* **2:22** Yes. 53:9

Makrana mi hamaran me'e.

3

Nounaku ri orhohoo na'akeme

¹ Ende ri orhohoo na'akeme hi'i naise onne haenhi. Mi maeke man hoedi me'e, derne makani mi houn, leke lo'o mi houn kan derne nakani Makromod Lalap Lirna Wawan makun, minim hini'i wenewhe man wa'an onne nakoko na'erem namaka ai leke akin naili'il haenhi. Kade mi kam wakunu haida,

² maa minim mo'onleher onne po'on nau-roin nahenia mim horhawe Makromod Lalap la minim hini'i wenewhe lernohi Ai mamani, penia ai akin lo'o naili'il haenhi.

³ Yon ken mamwali maeke herlei man rin po'on ma'aruru wake'e. Yon modi nainair man ma'arururu noro deli mahe ma'akeki mi kemmu, la yono wuku minim muruk leke ma'aruru rehi.

⁴ Enimaa modi lir mamamal noro aki ma namlina namkai ma'akeki mi mehe, leke mi mamwali maeke herlei ma namlolo laa ewi-ewi. Makromod Lalap po'on maeke ma naise onne, Ai akin nahuwa'enedi.

⁵ Nonolu maeke ma namwali Makromod Lalap Nin ri, rir morimori naise onne, la hi akin naili'il Makromod Lalap penia rira morimori moumou dewdewe, la hir derne rakani honhe mamani.

⁶ Sara me'ene hi'i heheni! An derne nakani wawa'an hono Abraham, la horhawe narehi de napolu ai 'makrom'u'. Mi eniyeni mamwali Sara ananhe haenhi, horo nahenia mim hi'i ha man wa'an mamani la ka mamka'uk haida-haida lolo minim wewerek pananaka na'akeme.

⁷ Mi mo'oni enihe hi'i heheni haenhi! Horhawe minim maekleher, la moro ai mori wawa'an ono maeke ka naruri naise mo'oni. Yon hamlinu nahe-
nia Makromod Lalap namre'e namharu hi, la nala or'ori dardari hi naise mi haenhi. Ende moro hi mori wawa'an, leke yono haida namwali ew'ewek kaw-kawa minim lir napanak lolo Makromod Lalap kalarna.

Ida ma naramyaka ida, la ida man holi moiliwi mahuwele noro ida

⁸ Ende ya apanak mi na'akeme mi irhun raram mahaku la mi honorok aki mahaku, leke ida man mori wawa'an noro ida, la ida ma naramyaka ida naise lodon walin mememen, la ida man paku ida, la yon mim holi kukulu lalap.

⁹ Lo'o ri aile man ailanna ki mi, yono walhe noro ailanna. Lo'o ri aile ma na'iyaka mi, yon walhe noro na'iyakyaka wali'ur. Wa'an rehi ik kapanak Makromod Lalap nala hi wawa'an rara'a walha rir hini'i man yak onne na'akeme. Ai napoluwedi ik hi'i ha man wa'an onne, leke Ai namre'e namharu maika haenhi.

¹⁰ Horhorok aile lolo Horok Lap raram ma na'aheni,

“Inhoi raram nodi lernala morimori man wa'an noro aki ma nahuwa'an, yono an wohir warei yakyaka salsala la yon napoho ri, maa nadiyaka nuran wonohirne namal panaitne mamani. *

¹¹ Wa'an rehi soiledi nin hini'i wenewhe man ailanna, leke hi'i ha man wa'an ma-

* **3:10** Mzm. 34:11-15

mani, la nahehe mori melina makai noro nin ri heri ri wali.

- ¹² Wa'an rehi an hi'i heheni, ono Makromod Lalap po'on la nadiyaka ri molololo, la An derne nakani rir lir napanak mamani, maa Ai na'okuledi ri man hi'i wewhe ha man ailanna enihe."

Mamkene kerhu lolo wewerek pananake

¹³ I wal'u na'ahoru! Lo'o mi akim namrana hi'i ha wawa'an mamani, ri kan hi'i yakyaka mi.

¹⁴ Enimaa lo'o ri aile man hi'i apinpinha mi, ono mim hi'i ha wawa'an mamani, yom hehel, ono lere onne Makromod Lalap namre'e namharu mi. Ende yono mamkauk ri mormori man hi'i sus mi, la yono mi akim tana,

¹⁵ maa horhawe Kristus ono Ai mehe ma namwali ik Makromod. Lo'o ri aile ma na'ukani mi na'ahenia, "Alhi'ihepe mi akim naili'il Makromod Lalap?" Wa'an rehi mi mamkene walha ma na'ukani onne, maa modi lir mamamal noro akin ma namdaru.

¹⁶ Enla modi honorok aki man mou hi'i ha ma namlolo mamani, leke lo'o ri aile man hadwei hadwokor minim hini'i wenewhe ono mi akim naili'il Kristus, hi rawawa, ono rauroin rir wanakunu onne ka namlolo.

¹⁷ Lo'o Makromod Lalap nakakaredi rin hi'i apinpinha maika ono ik hi'i ha man wa'an mamani, onne wa'an, maa yon de rin hi'i apinpinha maika ono ik hi'i ha man yak.

¹⁸ Kristus lernala wewerek pananaka hehen nanumene maki leke na'ohu nahala iknik dohohala. Ai na'alehe salida, maa An maki raram mehe herredi maika man ailanna eni. Ai man moumou dewdewe onne kuku kalla leke maika kaurani

Makromod Lalap. Ri nesne Ai, maa Makromod Lalap Nin Roh na'amori Ai wali'ur.

¹⁹ Ai nala ke'eke'el an'anha Yesus leke laa naderre nadaul Makromod Lalap Lirna Wawan ri hamaran man dasledi lolo hunukum onno mahar weilapan Makromod Lalap Nin hunukum.

²⁰ Hamaran onnenihe ramwali ri mormori ma kar derne rakani Makromod Lalap man makiyedi le Nuh nin kulere, de dasledi lolo hunukum onno onne. Ler onne Makromod Lalap kukul Nin aki man wa'an newek Nuh hi'i kapal horu mene nala oir rulu lap mai na'akeper noho wawan na'akeme. Nuh noro hono ananne, noro paninhe mehe minle kapal raram, de hi ri wo'aa mehe kar maki lolo oir rulu lap onne raram.

²¹ Enla oir rulu lap ma na'akeper noho wawan onne naho'ok naise oir rodi ulutada ri, ono lolo oir rulu lap onne Nuh mori, la lolo oir unulu tanada onne mim lernala or'ori dardari haenhi. Oir rodi ulutada mi onne, kan hi'i ik kemen mou, maa namwali tanada nahenia ik kodi honorok aki man mou kapanak Makromod Lalap na'amou ika nano dohohala na'akeme. Ik kauroin kokkoo nahenia Ai na'amou ika ono Ai na'amori Yesus Kristus nano Nin makimaki,

²² la Yesus nakinikan laa a'am raram naikoro Makromod Lalap herne malanna. Ler alam eniyeni An ke'el rehi anha rehi de nodi molollo hophopon a'am raram noro idewe na'akeme ma nodi molollo namehin lolo noho wawan noro a'am raram, de na'akeme lolo yawa Ai.

4

Kerhu lolo wewerek pananaka la hi'i ha man

wa'an mamani naise Yesus

¹ I wal'u na'ahoruwedi! Lere Kristus minle noho wawan eniyeni, An kokaledi wewerek pananaka nammori lolo kemen. Ende wa'an rehi ma'alap mi akim leke mi moro Kristus honorok aki mahaku leke mi mamkene lernala wewerek pananaka naise Ai haenhi, ono ri na'akeme man kokala wewerek pananaka lolo kemen, kar hurinohi do-hohala nodi molollo hi me'e.

² Enpenia nano lere eniyeni rakan minim lere man horu, yon mori lerno hi ri mormori nin mon-mono kamanna man ailanna, maa mori lerno hi Makromod Lalap Nin honorok aki mamani.

³ Nonolu mim lerno hi ri ma ka nauroin Makromod Lalap nalo'ol. Hi onne hi'i ha ma namehiyala wake'e, de yon mim lerno hi hi'i ha man ailanna onne me'e. Hi raram nodi ida man holi diwar dawar noro ida, hir hi'i ha man morso, hi romun manha, hir hi'i yapi lap ma namehiyala mamani, hir lalaa mamai hi'i ha man ailanna mamani, la hi'i teitei noro hoikani aukerhe ma kan lolo ri raram.

⁴ Hir hehel ono mi mamhene lerno hi hi'i ha ma namehiyala onne, de hir hadwei hadwokor la wakunu nano'onnyaka mi mamani,

⁵ maa lere man mai Makromod Lalap napanak ri onnenihe rala wanalhanne nano rira hini'i wewewhe man ailanna onne. Ai penia namkene ho'ok kail ri mormori na'akeme, man mormori makun noro idewe man makiyedi me'e.

⁶ Onne penia Lir Wawa'an onne loikaruwedi laa ri man makiyedi onnenihe haenhi. Kade kemenhe lernala hunukum de maki naise ma nadedem, maa hir mori wali'ur lerno hi Makromod Lalap honorok akin.

Rala nounaku leke ik ida ma naramyaka ida, la ida man paku ida

⁷ Noho eniyeni nin man horu na'uraniyedi me'e, de madiyahaka mi kemen la loi honorok wawa'an, leke yon maprehen hi'i lir napanak.

⁸ Enla ha ma na'ono wake'e, mi ida ma naramyaka ida kokkoo. Lo'o ik ida ma naramyak ida, kak pelek ka'ahan ri man hi'i sala maika, maa ik ida ma nala ampun ida, la ida man mori wawa'an noro ida mamani.

⁹ Ya apanak mi modi lir mamamal noro aki man mou kokala ri na'akeme man ki minim nakar, la yon hehel warna enu.

¹⁰ Makromod Lalap naledi woroin ma na'ono maika dohodoho leke kodi ilitolle Nin honowok wawa'an. Ende wa'an rehi ik na'akeme nair woroin onne paku ri namehin leke ilitolle honowok man Makromod Lalap naledi maika dohodoho lernohi Nin aki man wa'an eni.

¹¹ Lo'o rin lernala woroin loikaru Makromod Lalap Lirna Wawan, wa'an rehi ai nodi Ai Lirna mehe wakuku ri. Lo'o ri nauroin paku ri namehin, wa'an rehi ai nodi ruri pe'el man Makromod Lalap naledi ai leke paku ri namehin. Enleke Makromod Lalap lernala u'uli sasa'a mamani lolo ha wo'ira na'akeme, ono Yesus Kristus penia man paku ik mamani. Ri mormori na'akeme ra'uli rasa'a Ai mamani, ono Ai penia man kukulu lalap la ma nodi molollo ma narehi nalewen laa ewi-ewi! Amin!

Nounaku ri man lernala wewerek pananaka ono lernohi Yesus

¹² I walin man ya aramyaka! Ler eniyeni mim lernala wewerek pananaka man hi'i apinpinha

mi naise aiye ma na'an mi kemen. Wewerek pananaka onne hi'i ri na'akeme rauroin nahenia mi akim naili'iledi wawa'an me'e, ee kaun! Yon hehel ma'aheni, "Alhi'ihepe eniyeni namwali maika?" Nadedem ri man lernohi Yesus lernala apinpinha heheni.

¹³ Lere mim lernala wewerek pananaka, yon mi akim tana, maa mahuwa'anedi mi akim, ono mi moro Kristus mamwali mahaku lolo Nin wewerek pananaka haenhi. Enleke lere An mai wali'ur nalhari Nin siksik lerlere, la lernala ul'uli sa'sa'a noro honour hanawe, mi akim nahuwa'an rehi ono lere onne moro Ai mamwali mahaku haenhi.

¹⁴ Lo'o rin hadwei hadwokokor mi ono mim lernohi Kristus, mi akim nahuwa'an mamani, ono onne nodi kunukunohi nahenia Roh man ma'aruru wake'e aile mi raram, la Roh onne, Makromod Lalap Nina.

¹⁵ Lo'o mim lernala apinpinha ono mim lernohi Yesus, kan hi'i haida, maa yon de mim lernala apinpinha ono mim hi'i ha man yaka. Yon hi'i ha ma namehiyala naise resne ri, ramna'a, la yon hi'i ha namehin man ailanna naise onne, la yon wakunu ri namehin rir morimori haenhi.

¹⁶ Enimaa lo'o rin hi'i apinpinha mi ono mi mamwali ri Kristen, yon mawawa, maa ma'uli masa'a Makromod Lalap ono namlolo kokkoo mi mamwali Kristus Nin ri.

¹⁷ Lere Makromod Lalap ho'ok kail ri morimori na'akeki rakan me'e, la An ho'ok kail Nin ri mememen nolu mene ho'ok kail ri namehin. Ende lo'o An ho'ok kail ika ma namwali Nin ri, emene hi'ihewi ri ma kan derne rakani la akin ka naili'il Ai Lirna Wawa'ane ho'o? Hi lo'o lernala hunukum man werek wake'e.

18 Lolo Horok Lap raram horhorok aile ma na'aheni,
 “Lo'o ri ma namwaliyedi ri molololo Makromod
 Lalap kalarna lernala wewerek pananaka
 nammori mene lernala or'ori dardari ma
 kan horu,
 emene lo'o inhawe ma namwali noro ri man
 hi'i dohohala la ma namhene derne rakani
 Ai?!*”

19 Ende i wal'uhe na'ahoru, lo'o mim lernala
 wewerek pananaka nammori ono Makromod
 Lalap kakar heheni, yon mi akim tana, maa mala
 mi kemmu Makromod Lalap ma nakuku noho
 naleu a'am man um'umu man palpala, ono Ai
 penia namkene hi'i Nin nou na'akeme noro maika
 namwali. Enla yon mim ren hi'i ha man wa'an
 mamani.

5

Nounaku kerei raramne

¹ Ya amwali man leluwai makrana ida lolo kerei
 raramne naise mi haenhi, la ya'u me'ene amwali
 man kuku maka Kristus Nin apinpinha haenhi.
 Ende lere man mai An mai nalhari Nin siksik ler-
 lere wali'ur, la lernala ul'uli sa'asa'a noro honoor
 hanawe, ya'u penia lernala ul'uli sasa'a wewerre
 ono yo oro Ai mamwali mahaku. Onne penia ya
 apanak mi ma namwali man leluwai makrana
 man ilitolle kerei raramne derne makani ainu'u
 nounaku eniyeni.

² Ya apanak mi madiyahaka wawa'an minim kerei
 raramne ma namwali Makromod Lalap Nin pipi
 unulu wawi tanma'a man Ai naledi mi madiyahaka.

* **4:18** Ams. 11:31

Ende yon ilitolle kerei raramne ono mi raram nodi lernala kupan mehe. Yon mamwali man panulu ono ri namehin nakerne mi mamwali man panulu, maa ono mi akim namrana ilitolle Makromod Lalap Nin ri. Ende modi aki man mou ilitolle Nin honowok onne leke mahuwa'an Makromod Lalap akin.

³ Yon mim holi kukulu lalap, la yon modi apinpinha ilitolle hi, maa hi'i ha ma namlolo mamani, leke hir teunohi minim hini'i wewewhe man wa'an onne.

⁴ Ende rakan lere Man Huri Man Ma'aruru Wake'e mai, Ai nala rai nin karpusa man siksik lerlere ma kan molu laa ewi-ewi ki mi.

⁵ Enla mi ma ka na'ileher makun, derne makani ri ma na'ileher, la mi na'akeme ida ma ilitolle ida modi aki ma namdaru, ono lolo Horok Lap raram horhorok aile ma na'ahenia,

“Makromod Lalap na'okuledi ri na'akeme man holi kukulu lalap, maa Ai nala Nin rere'e haharu ri man helkaki namdaru.” *

⁶ Ende wa'an rehi, mim helkaki mamdaru la lolo yawa Makromod Lalap ma nodi molollo ma narehi ma nalewen, leke rakan lere alam man An ninili eni, An kikan mi lernala honoor hanawe.

⁷ Lo'o panaeku aile man hi'i mi akim ma'irhu, hi'i lir napanak leke Makromod Lalap paku mi, ono Ai penia ma naramyaka la norle'ule'u norwaliwali mi mamani.

⁸ Eremedi here! Madiyaka mamani, ono Hayakyak Makromon ma namwali minim arwali lalap lalaa mamai nanoin ri leke nano'onnyake.

* 5:5 Ams. 3:34

Ai naise singa ma namlara de na'umoo nanoin ya'ane.

⁹ Mi mauroin nahenia mi walinhe lolo noho wawan na'akeme lernala wewerek pananaka namnenehe mi haenhi, de yon mi akim tana, maa modi aki ma namkene naili'il Makromod Lalap leke ma'okuledi ai here.

¹⁰ Enla lere eniyeni lo'o mim lernala wewerek pananaka, maa ka nalo'olo wewerek pananaka onne horuwedi me'e, la Makromod Lalap mehen hi'i mi mamwali ri ma namlolo wake'e. Ai na'aruri mi akim, la hi'i mi mamkene mamani leke mi akim yon nado'o me'e. Ai penia man kukul Nin aki man wa'an wake'e ri mormori na'akeme, de Ai napolu mi leke lernala or'ori dardari man ma'aruru wake'e laa ewi-ewi, ono mi moro Kristus mamwaliyedi mahaku me'e.

¹¹ Ma'uli masa'a Ai ono Ai nodi molollo ma narehi ma nalewen laa ewi-ewi! Amin!

Tape masi man horu

¹² Ya'u hi'i horok deudeul tantane eniyeni aku ki mi, la Silwanus* ma namwali i wal'u ma akin namkene naili'il Makromod Lalap paku hi'i horok eni haenhi. Ya'u aku horok eniyeni ki leke na'alapala mi akim, la ya'u kukunohi mi mouropo leke mi na'akeme mauroin namlolo kokkoo Makromod Lalap Nin rere'e haharu ki mi. Mahehe leke mi mamkene lolo Nin rere'e haharu onne.

¹³ Mi walin ma aile lolo kota Babilon man Makromod Lalap niliyedi naise mi haenhi, hir aku tape masi ki mi. Markus ma namwali ya an'u, an aku tape masi ki mi haenhi.

* 5:12 Silwanus, ee Silas

¹⁴ Mi ida ma nala tape masi ida ono mi mamwali Makromod Lalap lodon walinhe.

Ya apanak Makromod Lalap nala aki ma namlina namkai ki mi na'ahoru ono moro Kristus mamwalyedi mahaku me'e.

Tape masi,
Petrus

Makromod lalap lirna wawan New Testament in Kisar

copyright © 2008 Yayasan Sumber Sejahtera

Language: Kisar

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2008, Yayasan Sumber Sejahtera. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Kisar

© 2008, Yayasan Sumber Sejahtera. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-03-11

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022
97b91eda-c10a-5f87-8fec-cc597a825a4